

# BAXI

## NUVOLA DUO-TEC

GASNI KONDENZACIONI KOTLOVI

### UPUTSTVO NAMENJENO KORISNIKU

Izvedbe: 16,24

Izdanje 1. Važi od 06.07.2012



Uvoznik:



D.O.O ZA TRGOVINU , EXPORT-IMPORT, POSREDNIŠTVO I USLUGE  
24000 Subotica, Put Jovana Mikića 56.  
Tel/Fax: 024/621-000,024/621-002  
e-mail : [cimgas@tippnet.rs](mailto:cimgas@tippnet.rs)  
/o [cimgas@open.telekom.rs](mailto:cimgas@open.telekom.rs)

i jednostavne upotrebe. Molimo Vas da pre uključenja gasnog kotla pročitate ovo uputstvo, u kojоj možete naći korisne informacije, koje se tiču pravilne i racionalne upotrebe gasnog kotla.  
Ne ostavljajte delove ambalaže ( karton, plastične kese, stiropor itd.) na dohvati dečje ruke jer su potencijalni izvor opasnosti.

BAXI kotlovi nose CE oznaku u saglasnosti sa osnovnim zahtevima postavljenim prema sledećim propisima:

Direktiva za gas 90/396/EEC  
Direktiva za efikasnost 92/42/EEC  
Direktiva elektromagnetske kompatibilnosti 2004/108/EC  
Nisko naponska direktiva 2006/95/EC

## SADRŽAJ

---

Opis simbola.....	1
Bezbednosna upozorenja.....	2
Opšte mere predostrožnosti .....	2
1. Puštanje kotla u rad.....	3
1.1 Podešavanje grejanja i tople sanitарне воде.....	3
1.2 Režim rada kotla.....	4
2 Duže isključenje kotla i zaštita antifrizom.....	4
3 Promena tipa gasa.....	4
4 Greške.....	4
5 Informacije na meniju kotla.....	5
6 Isključivanje kotla .....	5
7 Punjenje sistema.....	5
8 Rutinsko održavanje – instrukcije.....	5

## Opis simbola

---



Upozorenje ! Rizik od oštećivanja uređaja. Obratiti posebnu pažnju, opasnost po ljudski život.



Opasnost od opekotina ! Sačekati da se delovi ohlade pre pristupanja istima.



Opasnost od udara struje !



Opasnost od smrzavanja ! Mogućnost smrzavanja tokom niskih temperatura.



Važne informacije ! Ove informacije pročitajte sa posebnom pažnjom.



Opšta zabrana !

## Bezbednosna upozorenja

---

Ukoliko osetite gas:

**Isključite uređaj**

Nemojte uključivati bilo kakav električni uređaj

Ugasite otvoreni plamen i otvorite prozore

Pozovite ovlašćeni servis

**Ukoliko osetite dimne gasove:**

Isključite uređaj

Otvorite sva vrata i prozore radi ventilacije prostorije

Pozovite ovlašćeni servis

**Zapaljivi materijali:**

Nemojte skladištiti zapaljive materijale blizu kotla.

## **Opšte mere predostrožnosti**

---

Kotao je konstruisan da greje vodu na nižim temperaturama od tačke ključanja na atmosferskom pritisku. Kotao mora biti spojen na centralni grejni sistem i sistem tople sanitarne vode ( model sa opcijom grejanja i tople sanitarne vode) prema preformansama koje poseduje.

Potrebno je da montažu vrši isključivo kvalifikovana služba montažera koja mora da izvršenje sledeće operacije pre intalacije kotla:

- a) Proverili su da je kotao podešen na odgovarajući tip gase. Za više detalja videti beleške na ambalaži i nalepnici na samom uređaju.
- b) Proverili dali je dimnjačka cev pravilno podešena; da kraj nije blokiran i da nije priljučen drugi izduvni uređaj koji je priključen na istu dimnjačku cev, osim ako je dimnjačka cev posebno napravljena da sakuplja izduvni gas koji stvaraju više od jednog uređaja, prema zakonima i regulativama.
- c) U slučaju da je dimnjača bila povezana na postojeći dimnjak, proveriti tokom čišćenja dali postoje nečistoće u dimnjaku jer se mogu pojavitи produkti sagorevanja koji mogu da prekinu rad kotla.
- d) Da bi ste bili sigurni da Vaš uredjaj dobro radi i izbegnete neželjene efekte, pročitajte sledeća upozorenja:

**1.Krug topline sanitarne vode:**

1.1. U koliko je tvrdoća vode veća od 20 °F (1 °F = 10 mg kalcijum karbonata po litri ) ubaciti polifosfat ili njemu slično.

1.2. Potrebno je isprati sistem pre prve upotrebe.

**2.Grejni sistem**

**2.1. Novi sistem:**Pre rada kotla, sistem mora biti očišćen i uklonjen od ostataka niti kudelje i rastvarača u koliko se koriste.

2.2. Da bi se izbegla oštećenja metala, plastike i delovi gumenog creva, koristiti samo neutralne čistače, ne kisele i ne alkalne.

Preporučena sredstva za čišćenje su:

SENTINEL X300 ili X400 i FERNOX . Pri upotrebi ovih sredstava pridržavati se uputstva za upotrebu.

**2.3. Postojeći sistemi:** Pre rada kotla, sistem se mora očistiti i oprati od mulja i kontaminirajuće materije koristeći odgovarajuće proizvode, opisano u poglavljju 2.1.

Da bi se izbegla oštećenja metala, plastike i delovi gumenog creva, koristiti samo neutralne čistače ili ne kisele i ne alkaline kao što su: SENTINEL X100 i FERNOX . Pri upotrebi ovih sredstava pridržavati se uputstva za upotrebu.

Upamtite da prisustvo stranog tela u grejnem sistemu može dati suprotan efekat rada kotla

(pr. Pregrevanje i glasan rad u izmenjivaču toplove).

## **Štedljivi saveti**

**Podešavanje u režimu grejanja**

Podesite kotao u zavisnosti od sistema koji posudjete.Za sisteme sa radijatorima podesite maksimalnu temperaturu na 60 °C i povećajte temperaturu na sobnom termostatu ukoliko tražena temperatura nije postignuta.U slučaju podnog grejanja je najbolje koristiti spoljni sensor ili kontrolni panel koji automatski podešava temperaturu prema atmosferskim promenama.Ovo obezbeđuje optimalno grejanje bez pregrevanja prostorija.Svaki nepotrebni ekstra stepen povećava potrošnju za 6%.Možete koristiti i programirajući termostat pomoću kojeg možete noću podesiti temperature grejanja.Preporučuje se da se smanji temperatura za 5°C u odnosu na dnevnu temperaturu.Nema smisla smanjivati niže jer to neće dovesti do uštede osim u slučajevima duže odsutnosti.Ne prekrivajte radijatore radi dobre cirkulacije vazduha.Prozore radi provetrvanja treba ostvarati u kratkim periodima.

**Podešavanje u režimu proizvodnje topline sanitarne vode**

Podešavanje temperature sanitарне воде без меšања са хладном водом ће Вам уштедети доста новца. Додатно загревање ће довести до додатни трошкова а исто тако и до стварања камена.

## 1. Пуšтање котла у рад

---

Да би правилно пустили котај у рад поступите према следећем:

1. Проверите притисак у систему
2. Укључите уређај у струју
3. Отворите гасну славину
4. Одаберите реžим рада (секција 1.2)

Тастери за podešавање :

	Podešavanje температуре sanitарне воде + пovećavanje - smanjivanje
	Podešavanje температуре grejanja + пovećavanje - smanjivanje
	Информације о раду котла
	Реžим рада: Sanitarna voda-Sanitarna i grejanje- Само grejanje
	Isključeno-Reset-Izlaz iz menija/funkcije



Кљуčни симболи :

	Off: Isključivanje grejanja i sanitарне воде (само функција заштита против смрзавања је активна)		Gorionik radi
	Grešка- onemogуено палjenje gorionika		Početak rada у реžиму sanitарне
	Nizak pritisak u sistemu		Početak rada у реžиму grejanja
	Pozвати овлаšћеног сервисера		Programiranje menia
	Ručни reset		Информације
	Grešка		Podešavanje мernih единица

### 1.1 Подеšавање grejanja и топле sanitарне воде

---

Пritisnuti или radi podešавања температуре grejanja или sanitарне воде. Kad gorionik radi tada se pojavljuje simbol .

**GREJANJE:**

Dok котај ради у рејиму grejanja трепти симбол такође је приказана и температура воде коју испоручије котај ( $^{\circ}\text{C}$ ).

Уколико је повезан спољни сензор, индиректно се подесава температура (фабричка подесавања  $20\ ^{\circ}\text{C}$  погледати секцију 10.2.1)

**SANITARNA VODA:**

Dok котај ради у рејиму производње топле sanitарне воде, дисплј показује трептећи симбол и температуру воде коју испоручије котај ( $^{\circ}\text{C}$ )

### 1.2 Рејим рада котла

---

Prikazani simbol	Režim rada
	Topla sanitarna voda
	Topla sanitarna voda i grejanje
	Grejanje

Za odabir Tople sanitarna vode-Grejanja ili samo Grejanja pritisnuti i odabrati jedan od tri režima rada.

Da bi ste isključili režime rada i obezbedili funkciju protiv smrzavanja kotla pritisnite najmanje 3 sekunde. Samo se simbol pojavljuje na displeju ( pozadinsko osvetljenje displeja trepti ukoliko je kotao blokiran).

## 2 Duže isključenje kotla i zaštita antifrizom

Nemojte ispušтati vodu iz sistema i ponovo puniti isti jer to može dovesti do nepotrebнog stvaranja kamenca unutar kotla i grejnog sistema. Ukoliko se kotao iz nekog razloga ne koristi zimi a postoji mogućnost smrzavanja potrebno je dodati u sistem antifiz (propilen glikol zajedno sa sredstvima protiv stvaranja rđe i kamenca). Sam kotao poseduje sistem zaštite smrzavanja na grejnog krugu, on startuje ukoliko temperature vode u sistemu padne ispod 5 °C, pali se gorionik i dolazi do zagrevanja sve do 30 °C.

Funkcija zaštite od smrzavanja će postojati samo ako je kotao uključen u struju , ako ima gasa, pritiska u sistemu i ako kotao nije u blokadi.

## 3 Promena tipa gasa

Koato radi na oba tipa gasa, prirodni gas (G20) i PB gas (G31).Sve promene tipa gasa mora izvršiti ovlašćeni servis.

## 4 Greške

Greške su na displeju iskazane simbolom i brojevima. Za spisak mogućih grešaka pogledati tabelu ispod.

Ukoliko se pojavi simbol potrebno je da korisnik resetuje kotao.

Za resetovanje kotla potrebno je pritisnuti i držati taster dve sekunde. Ukoliko se greške pojavljuju često pozati ovlašćeni servis.

	Opis grešaka		Opis grešaka
09	Greška veze gasnog ventila	117	Prevelik pritisak u hidrauličnom krugu
10	Greška spoljnog senzora	118	Mali pritisak u hidrauličnom krugu
15	Greška gasnog ventila	125	Greška kontrole cirkulacije
20	Greška NTC senzora protoka	128	Nema plamena
28	Greška NTC senzora dimnih gasova	130	Greška NTC senzora dimnih gasova
40	Greška NTC senzora povrata	133	Greška pri paljenju kotla ( 5 grešaka)
50	Greška NTC senzora sanitarne vode	134	Blokada gasnog ventila
53 *	Ometan izlaz dimnih gasova	135	Greška štampane ploče
55	Elektronska ploča nije kalibrirana	160	Greška ventilatora
83-84 86-87	Problem komunikacije	317	Neujednačeno snabdevanje strujom
92	Greška dimnih gasova tokom kalibracije	321	Greška NTC senzora sanitarne vode
109	Vazduh u sistemu	384	Loš plamen
110	Greška sigurnosnog termostata zbog pregrevanja	385	Ulagana volatza niska



\*Isključiti kotao iz strustructure na nekoliko sekundi



U slučaju nastanka greške na displeju se pojavljuje greška I pozadinko osvetljenje trepti. 5 reset pokušaja se može izvesti za redom nakon čega se kotao gasi. Sačekajte 15 minuta pre ponovnog resetovanja kotla.

## 5 Informacije na meniju kotla

i	Opis	i	Opis
00	Sekundarna unutrašnja greška	05	Pritisak vode u sistemu (bar)
01	Temperatura grejne vode (°C)	06	Povrat tople vode u sistemu (°C)
02	Spoljna temperatura (°C)	07	Temperatura dimnih gasova (°C)
03	Temperatura externog rezervoara (kod kotla samo za grejanje)	08	Temperatura primarnog izmenjivača(°C)
04	Temperatura sanitарне vode (kod kotla sa lamelnim izmenjivačem)	09 - 18	Fabričke informacije

## 6 Isključivanje kotla

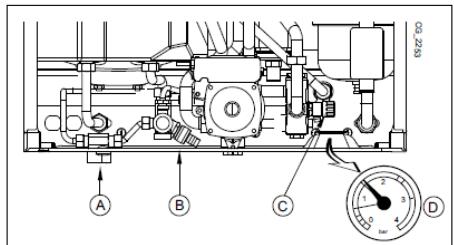
Da bi ste u potpunosti isključili kotao jednostavno ga isključite iz struje. U off (isključeno) poziciji kotao će biti isključen ali elektronska ploča ostaje pod naponom i funkcija protiv smrzavanja će biti aktivna.

## 7 Punjenje sistema

Redovno proveravajte pritisak u sistemu na manometru . Pritisak mora biti između 1-1.5 bar-a.Ukoliko je pritisak previše nizak dopunite sistem pomoću slavine A .

Obratite posebnu pažnju prilikom punjenja grejnog kruga, otvorite sve termostatske ventile, polako punite sistem da nebi došlo do stvaranja vazdušnih mehurića, odzračite radijatore.

A	Slavina za punjenje kotla
B	Slavina za ispust rezervoara
C	Slavina za ispust kotla
D	Manometar



Kotao poseduje hidraulični manometar koji obezbeđuje zaštitu rada kotla ukoliko nema vode u sistemu.



Ukoliko pritisak pada često potrebno je da pozovete ovlašćeni servis.

## 8 Rutinsko održavanje – instrukcije

Da bi rad kotla bio efikasan i siguran potrebno je na kraju svake grejne sezone izvršiti servis. Za servis potrebno je pozvati ovlašćenog servisera.Servisiran kotao obezbeđuje i veću ekonomičnost.



Baxi S.p.a., vodeći Evropski proizvođač kotlova visokih tehnologija i grejnih sistema, koji je razvio CSQ-sertifikat kvalitet menadžmenta (ISO 9001), životne sredine (ISO 14001) zdravlja i sigurnosti (OHSAS 18001) . Ovo podrazumeva da BAXI S.p.A. uključuje u svolje ciljeve očuvanje prirodne okoline, pouzdanost i sigurnost svojih proizvoda, sigurnost i zdravlje svojih zaposlenih. Zahvaljujući ovakvoj organizaciji kompanija je stalno posvećena daljoj implementaciji i poboljšanju ovih aspekata na veliko zadovoljstvo kupaca.

